

Balletto



Návod k použití / CZ
Návod na použitie / SK
Használati utasítás / HU

Technické údaje

dynamický tlak:	1 - 5 bar
statický tlak	max. 10 bar
teplota horké vody:	do 80°C

Při statickém tlaku trvale vyšším než 5 barů je třeba po správnou funkci baterie zabudovat redukční ventil.

Baterie Extol Balletto splňují požadavky nařízení vlády č. 163/2002 Sb.

Výrobce: Madal Bal a. s., P. O. Box 159, 76001 Zlín-Příluky, Česká republika

Výrobce odpovídá za vlastnosti výrobku stanovené technickými podmínkami a normami po celou dobu záruky, za předpokladu, že výrobek je namontován a používán v souladu s návodem na instalaci, obsluhu a čištění povrchu.

Instalace

- Doporučujeme odbornou montáž. Na škody vzniklé neodbornou montáží se nevztahují záruční podmínky.
- Pro bezproblémové užívání baterie a trvání záruky je nutné, aby před baterií byl na vodovodním řádu instalován filtr, nebo aby byla baterie připojena na rohové ventily s filtrem.
- Před montáží baterie je nutné důkladným propláchnutím odstranit nečistoty v rozvodu vody.
- Při čelním pohledu na stěnu by měl být přívod teple vody vždy vlevo a studené vpravo. Teplá voda musí být zapojena vždy do levého přívodu. Na baterii je vstup pro teplou vodu označený červenou barvou.
- Po nainstalování baterii řádně propláchněte.

Čištění povrchu

Baterie ošetřujte pravidelně běžnými čistícími prostředky, bez příměsí alkoholu, ředidel, kyselin nebo brusných komponentů, měkkým hadříkem nebo houbou. Agresivní prostředky poškozují nenávratně povrch baterie. K odstranění vodního kamene použijte doporučené výrobky ve Vaší drogerii. Přípravkem zpravidla stačí pokapat povrch výrobku a vodní kámen se rozpustí.

Záruční podmínky

- Záruční doba vodovodní baterie Balletto je 5 let na keramické sedlo, 2 roky na povrchovou úpravu, tělo baterie a ostatní součásti od data prodeje.
- Záruční servis je poskytován formou výměny vadné části výrobku za novou nebo po odborném posouzení opravou v servisním středisku.
- Záruční opravy se provádějí v servisních střediscích osobním předáním nebo doručením zásilkovou službou.
- Záruční opravu může uživatel uplatnit pouze na základě řádně vyplněného a potvrzeného záručního listu s pravdivě uvedeným datem prodeje, razítkem prodejny, podpisem prodejce a dokladem o zakoupení výrobku.
- Výrobek musí být předán k reklamaci v kompletním stavu.

ZÁRUKA SE NEVZTAHUJE NA:

- závady vzniklé chybou při instalaci, nedodržáním návodu na obsluhu a čištění povrchu, neodborným zásahem, opotřebením zboží obvyklým používáním (např. potřeba výměny těsnění), popřípadě mechanickým poškozením apod.;
- poruchy a závady vzniklé v důsledku usazování vodního kamene nebo znečištěnou vodou;
- změny odstínu chromu a jiných povrchových úprav, které jsou způsobovány nevhodnými čistícími prostředky;
- škody způsobené nesprávným zacházením, dopravou či nevhodným skladováním;
- škody vzniklé působením vnějších mechanických, teplotních či chemických vlivů. Pozáruční opravy vyřizuje hlavní servisní středisko uvedené v záručním listu nebo smluvní servisní střediska, popřípadě lze pozáruční servis řešit přes prodejnu, v níž byl výrobek zakoupen;
- škody způsobené montáží baterie bez filtru a její následné poškození vlivem nečistot.

⚠ UPOZORNĚNÍ!

V případě, že nebudou zjištěny žádné závady, na které se vztahuje záruka, náklady za dopravu bude hradit osoba, která uplatnila nárok na opravu.

ZÁRUČNÍ A POZÁRUČNÍ SERVIS

Nejbližší servisní místo najdete na webových stránkách www.extol.cz nebo si vyžádejte jejich přehled v místě, kde jste výrobek zakoupili.

Rádi Vám také poradíme na zákaznické lince 222 745 130.

Technické údaje

dynamický tlak:	1 - 5 bar
statický tlak:	max. 10 bar
teplota teplej vody:	do 80°C

Pri statickom tlaku trvale vyššom než je 5 barov je pre správnou funkciu batérie nutné zabudovať redukčný ventil.

Výrobca: Madal Bal a. s., P. O. Box 159, 76001 Zlín-Příluky, Česká republika

C SK Dovozca zodpovedá za vlastnosti výrobku stanovené technickými podmienkami a normami po dobu záruky za predpokladu, že výrobok je namontovaný a používaný v súlade s návodom na obsluhu a čistenie povrchu.

Inštalácia

- Odporúčame odbornú montáž. Na škody vzniknuté neodbornou montážou sa nevzťahujú záručné podmienky.
- Pre bezproblémové používanie batérie a trvanie záruky je nutné, aby pred batériou boli namontované filtračné sítka alebo aby bola batéria pripojená na rohové ventily s filtrom.
- Pred montážou batérie je nutné dôkladným prepláchnutím odstrániť nečistoty v rozvode vody.
- Pri čelnom pohľade na stenu by mal byť prívod teplej vody vždy vľavo a studenej vpravo. (Pri starších rozvodoch je možné, že toto pravidlo neplatí.) Teplá voda musí byť zapojená vždy do ľavého prívodu. Na batérii je vstup pre teplú vodu označený červenou značkou.
- Po nainštalovaní batériu riadne prepláchnite.

Čistenie povrchu

Batériu ošetrte pravidelne bežnými čistiacimi prostriedkami, bez prímies alkoholu, riedidiel, kyselín alebo brusných komponentov, mäkkou handričkou alebo špongiou. Agresívne prostriedky poškodzujú nenávratne povrch batérie. K odstráneniu vodného kameňa použite doporučené prostriedky z Vašej drogerie. Prípravok spravidla stačí naniesť na povrch výrobku a vodný kameň sa rozpustí.

Záručné podmienky

- Záručná doba na keramické sedlo vodovodnej batérie Balletto je 5 rokov od dátumu predaja, na ostatné

komponenty a príslušenstvo platí záruka podľa Občianskeho zákonníka.

- Záručný servis je poskytovaný formou výmeny chybnej časti výrobku za novú, alebo po odbornom posúdení opravou servisným technikom.
- Záručné opravy sa vykonávajú v servisných strediskách osobným odovzdaním, doručením zásilkovou službou alebo opravou servisným technikom.
- Záručnú opravu môže užívateľ uplatniť iba na základe úplne vyplneného a potvrzeného záručního listu s uvedeným dátumom predaja, pečiatkou predajne, podpisom predajcu a dokladom o zakúpení výrobku.
- Výrobok musí byť odovzdaný na reklamáciu v kompletnom stave.

ZÁRUKA SA NEVZTAHUJE NA:

- poruchy spôsobené chybou pri inštalácii, nedodržaním návodu na obsluhu a čistenie povrchu, neodborným zásahom, opotrebovaním výrobku obvyklým používaním (potreba výmeny tesnení), prípadne mechanickým poškodením a pod.;
- na uvoľnenie niektorej časti batérie, ktoré vzniklo bežnou prevádzkou;
- poruchy a závady, ktoré vznikli v dôsledku usadzovania vodného kamene alebo znečištěnou vodou;
- zmeny odtieňa chromu a iných povrchových úprav, ktoré boli spôsobené nevhodnými čistiacimi prostriedkami;
- škody spôsobené nesprávnym zaobchádzaním, dopravou alebo nevhodným skladovaním;
- škody, ktoré vznikli pôsobením vonkajších mechanických, teplotných alebo chemických vplyvov;
- škody spôsobené montážou batérie bez filtra a jej následné poškodenie vplyvom nečistôt.

⚠ UPOZORNENIE!

V prípade, že nebudú zistené žiadne závady, na ktoré sa vztahuje záruka, náklady za dopravu bude hradit osoba, ktorá uplatnila nárok na opravu.

V prípade reklamácie vodovodnej batérie volajte tel. číslo dovozcu, ktorý Vám poskytne ďalšie informácie.

ZÁRUČNÝ A POZÁRUČNÝ SERVIS VYKONÁVA DISTRIBUTÓR:

Madal Bal s.r.o., Stará Vajnorská 37, 831 04 Bratislava
tel.: +421 2 4920 4752, fax: +421 2 4463 8451
E-mail: servis@madalbal.sk

Műszaki adatok

Dinamikus nyomás:	1-5 bar
Statikus nyomás:	max. 10 bar
A forró víz hőmérséklete:	max. 80°C

Ha a statikus nyomás az 5 bar értéket állandó jelleggel meghaladja, a csaptelep megfelelő működéséhez nyomáscsökkentő szelepet kell beépíteni.

Az Extol Balletto csaptelep megfelel a 163/2002 Sb. számú kormányrendeletben foglalt követelményeknek. Származási ország: Kína

Az importőr felelősséget vállal, hogy a termék a garancia teljes ideje alatt rendelkezni fog a műszaki leírásokban és a szabványokban meghatározott tulajdonságokkal, amennyiben a termék felszerelése és használata a szerelési, kezelési és felülettisztítási útmutatóban foglaltakkal összhangban történik.

Felszerelés

- Célszerű a csaptelep felszerelését szakemberrel végeztetni. A nem szakember által végzett felszerelés során keletkezett sérülésekre a garancia nem vonatkozik.
- A csaptelep problémamentes használatához és a garancia érvényességéhez a csaptelep elé a vízvezetékbe előszűrőt kell beépíteni, vagy a csaptelepet szűrővel rendelkező sarokszelepekre kell felszerelni.
- A csaptelep felszerelése előtt a vízvezeték alapos átmosással a szennyeződésektől meg kell tisztítani.
- Szemből nézve a melegvíz bevezetése mindig a bal oldalon, a hidegvíz bevezetése mindig a jobb oldalon található. A meleg vizet mindig a bal oldali csatlakozásba kell bekötni. A csaptelepen a melegvíz bejövetele pirossal van jelölve.
- A csaptelepet beszerelés előtt alaposan át kell öblíteni.

Tisztítás

A csaptelep rendszeres ápolását alkoholt, oldószert, savat vagy karcoló hatású összetevőt nem tartalmazó általános tisztítószer használatával, puha rongy vagy szivacs segítségével kell végezni. Az agresszív anyagok maradandó károsodást okozhatnak a csaptelep felületén.

A vízkő eltávolításához a háztartási boltokban ajánlott termékeket kell használni. A készítményt a vízkő feloldásához általában elegendő a felületre csepegtetni, amikor a vízkő feloldódik.

Garanciális feltételek

- A csaptelep kerámiabetétjének gyártási hibáira 5 év, minden egyéb alkatrészére az eladás dátumától számított 2 év garancia érvényes.
- A garanciális szervizelés formája a termék hibás alkatrészének új alkatrésze történő cseréje vagy a szakszerű vizsgálatot követő javítás a szervizközpontban.
- A garanciális javítás a szervizközpontokban történik, személyes átadás vagy futárszolgálattal történő kiszállítás mellett
- A felhasználó a garanciális javításra vonatkozó igényét kizárólag a megfelelően kitöltött és igazolt, a vásárlás dátumával, az elárusítóhely bélyegzőjével és az eladó aláírásával ellátott garancialevél bemutatása esetén érvényesítheti
- A terméket reklamáció esetén komplett állapotban kell átadni.

A GARANCIA NEM VONATKOZIK A KÖVETKEZŐKRE:

- a nem megfelelő beszerelés, a használati és felülettisztítási útmutatóban foglaltak be nem tartása, a szakszerűtlen beavatkozás, a szokásos elhasználódás, illetve az esetleges mechanikus sérülés és hasonlóak miatt bekövetkező károsodásokra;
- a vízkő lerakódása következtében keletkező vagy a szennyezett víz által okozott meghibásodásokra vagy károsodásokra;
- a krómozott vagy más módon felületkezelt részek nem megfelelő tisztítószer használata következtében bekövetkező színárnyalat-változására;
- külső mechanikus, hőmérsékleti vagy vegyi hatások miatti károsodásokra; a garanciális időn túli javításokat a garancialevélben feltüntetett központi szerviz vagy a szerződéses szervizek végzik, illetve a garanciális időn túli szervizelés megoldható a boltban keresztül is, ahol a terméket vásárolták;
- a nem megfelelő használat és szállítás, illetve a helytelen raktározás okozta károsodásokra.

A garanciális vagy garanciális időn túli szervizelést az importőr végzi:

Madal Bal Kft., 1183 Budapest, Gyömrői út 85-91.
Tel: (1)-297-1277
Fax: (1)-297-1270
E-mail: info@madalbal.hu

Balletto

This page contains 24 horizontal dotted lines for handwriting practice. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.

Balletto

This page contains 24 horizontal dotted lines for handwriting practice. The lines are evenly spaced and extend across the width of the page.